

Millersville State Normal School

Millersville, Pa.

H. M. Harbold, Principal

Freshman
Sophomore

Report of *Thamar Dupuis*

For the School Year, Sept. 1916 to June 1917

	FALL TERM		WINTER TERM		SPRING TERM	
	Class Mark	Pass. Grade	Class Mark	Pass. Grade	Class Mark	Pass. Grade
Algebra						
Arithmetic	C		C			
Bookkeeping						
Botany						
Civics						
Drawing						
Geography (Physical)						
Geometry (Plane) . .						
Grammar	B		C+			
History (An.)	B		C+			
History (Med.)						
History (Mod.)						
History (Eng.)						
Lat. (1) Ger., Fr. .	B		B+			
Lat. (Caes.) Ger., Fr.						
Man. Fr. , Ind. Arts .			A			
Methods (Gen.)						
Orthography						
Penmanship						
Physical Education . .						
Reading	B					
Rhetoric and Comp. .						
Sch. Law						
School Management .	B		B+			
Voc. Mus.		B+				

*Withdrew
Mar 11, 1917*

Absence from Recitations 1, 2

Demerits:

For Absences

For other reasons

Number cancelled at end of year

Number carried forward

EXPLANATION—A, 90 to 100; B, 80 to 89; C, 70 to 79; D, 60 to 69; E, below 60. Passing Grade, 70.

The Parent or Guardian will please examine the report and after signing the statement below, return this card to the Record Secretary, Millersville State Normal School, Millersville, Pa.

January 11 1917
I hereby certify that I have examined the report for the Fall Term and will mail the same to the Record Secretary.

C. V. Peel

Parent or Guardian.

I hereby certify that I have examined the report for the Winter Term and will mail the same to the Record Secretary.

Parent or Guardian.

The report for the Spring Term is to remain in the hands of the Student and need not be returned to the School.

605-

BRIEF.

Application of

Thamar Dupuis

FOR THE ENROLLMENT OF

three years

IN THE INDIAN SCHOOL AT

Carlisle, Pennsylvania

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

KICKAPOO SCHOOL, HOPKIN, KANS.

Date of enrollment 191.....

Term of enrollment *three* (*3*) years

Application for Enrollment in a Non-reservation School.

(For a child enrolled at an Agency)

For and in consideration of the Government of the United States assuming the care, education, and maintenance in the United States Indian School at Carlisle, Penn.

of Thamar Dupuis; F; date of birth 1896.
(Name of Child) (Sex)

Iowa
(Tribe)

NAME OF FATHER (Both Indian and English)	Living or Dead	TRIBE	BAND	DEGREE OF INDIAN BLOOD
<u>Charles Dupuis</u>	<u>L</u>	<u>Iowa</u>		<u>1/2</u>
NAME OF MOTHER				
<u>Belle Dupuis</u>	<u>L</u>	<u>Iowa</u>		<u>1/2</u>

I, Belle Dupuis, do hereby voluntarily consent and agree to Thamar Dupuis's enrollment in said school for a period of 3 years, and also obligate myself to abide by all the rules and regulations for Indian Schools.
(Not less than 3)

The said child has been enrolled in the following schools:

NAME OF SCHOOL	DATE OF ENROLLMENT	DATE OF DISCHARGE	CAUSE	GRADE
1. <u>Kapoo School</u>				
2. <u>Iowa Agency School</u>				
3. <u>Haskell Institute</u>		<u>1911</u>	<u>Exp. Term</u>	
4.				

Belle Dupuis
(Parent, guardian, or next of kin) mother
P. O. address: Rebo, Neb.

Two Witnesses:

PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

I hereby certify that I have this day carefully examined the above-named child herein proposed for transfer and find Lus to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tuberculosis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

X This 23rd day of November, 1911

John C. Shepherd M.D.
Physician at Palo Verde Agency.

CERTIFICATE OF AGENT OR SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of my knowledge and belief, are true, that the consent of Belle Dubois, mother
(Parent, guardian, or next of kin.)
was voluntary, and I recommend the transfer of said child.

This 24th day of Nov., 1911

Edmund Minor
Agent or Superintendent.

SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a non-reservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.

NOTE.—Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them is living, and if neither of them is living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, that hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that—

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations, or Indian schools, to nonreservation schools.

Read Instructions on this Application Blank carefully

91

BRIEF.

Application of

Shamon Dupuis

FOR THE ENROLLMENT OF

himself

IN THE INDIAN SCHOOL AT

Carlisle, Pennsylvania

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

Date of enrollment

June 25-

191*5-*

Term of enrollment

One

(*1*) years

Printed by Carlisle Indians.

Important—Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their *moral character* and their worthiness for further attendance at a Government institution.

Application for Enrollment in a Non-reservation School.

(For a child enrolled at an Agency)

For and in consideration of the Government of the United States assuming the care, education, and maintenance in the United States Indian School at Careisee
Indian School, Pa.
 of Thamar Dupuis ; 7. ; date of birth 1895-
(Name of Child) (Sex)
Iowa
(Tribe)

NAME OF FATHER (Both Indian and English)	Living or Dead	TRIBE	BAND	DEGREE OF INDIAN BLOOD
<u>Chas. Dupuis</u>	<u>L.</u>	<u>Iowa</u>		$\frac{3}{4}$
NAME OF MOTHER				
<u>Belle Dupuis</u>	<u>L.</u>	<u>Iowa</u>		$\frac{1}{8}$

I, Thamar Dupuis, do hereby voluntarily consent and agree to my
 enrollment in said school for a period of one years, and also obligate myself to abide by all
(Not less than 3)
 the rules and regulations for Indian Schools.

The said child has been enrolled in the following schools:

NAME OF SCHOOL	DATE OF ENROLLMENT	DATE OF DISCHARGE	CAUSE	GRADE
1.				
2.				
3.				
4.				

Thamar Dupuis
(Parent, guardian, or next of kin)

P. O. address: Rebo,

Two Witnesses:

Nebraska

PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

I hereby certify that I have this day carefully examined the above-named child herein proposed for transfer and find.....to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tuberculosis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

This.....day of....., 19.....

Physician at.....Agency.

CERTIFICATE OF AGENT OR SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of my knowledge and belief, are true, that the consent of.....
(Parent, guardian, or next of kin.)
was voluntary, and I recommend the transfer of said child.

This.....day of....., 19.....

Agent or Superintendent.

SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a non-reservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.

NOTE.—Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

Read Instructions on this Application Blank carefully

INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them is living, and if neither of them is living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, that hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that—

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations, or Indian schools, to nonreservation schools.

***Important*—Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their *moral character* and their worthiness for further attendance at a Government institution.**

Read Instructions on this Application Blank carefully

91.

BRIEF.

Application of

Thomas Dupuis

FOR THE ENROLLMENT OF

herself

IN THE INDIAN SCHOOL AT

Carlisle, Pennsylvania

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

Date of enrollment *July 1st* 191 *6.*

Term of enrollment *Three* (*3*) years

Printed by Carlisle Indians.

Important—Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their *moral character* and their worthiness for further attendance at a Government institution.

Application for Enrollment in a Non-reservation School.

(For a child enrolled at an Agency)

For and in consideration of the Government of the United States assuming the care, education, and maintenance in the United States Indian School at

of Carlisle, Pa.
Thamar Dupuis; F ; date of birth Dec. 27, 1895
 (Name of Child) (Sex)
Iowa
 (Tribe)

NAME OF FATHER (Both Indian and English)	Living or Dead	TRIBE	BAND	DEGREE OF INDIAN BLOOD
<u>Chas. Dupuis</u>	<u>2.</u>	<u>Iowa</u>		<u>3/4</u>
NAME OF MOTHER				
<u>Belle Dupuis</u>	<u>2.</u>	<u>"</u>		<u>1/8</u>

I, Thamar Dupuis, do hereby voluntarily consent and agree to my
 enrollment in said school for a period of three years, and also obligate myself to abide by all
 (Not less than 3)
 the rules and regulations for Indian Schools.

The said child has been enrolled in the following schools:

NAME OF SCHOOL	DATE OF ENROLLMENT	DATE OF DISCHARGE	CAUSE	GRADE
1.				
2.				
3.				
4.				

Thamar Dupuis
Rule
 P. O. address: Nebraska

Two Witnesses:

Harvey K. Meyer

PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

I hereby certify that I have this day carefully examined the above-named child herein proposed for transfer and find.....to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tuberculosis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

This.....day of....., 19.....

Physician at.....Agency.

CERTIFICATE OF AGENT OR SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of my knowledge and belief, are true, that the consent of Thomas Dupuis himself
(Parent, guardian, or next of kin.)
was voluntary, and I recommend the transfer of said child.

This 31st day of August, 1916

Edw Minor
Agent or Superintendent.

SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a non-reservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.

NOTE.—Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

Read Instructions on this Application Blank carefully

INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them is living, and if neither of them is living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, that hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that—

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations, or Indian schools, to nonreservation schools.

Important—Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their *moral character* and their worthiness for further attendance at a Government institution.

CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL

DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT

NUMBER 2741		ENGLISH NAME Shamar Dupuis		AGENCY Kickapoo		NATION Iowa		
BAND		INDIAN NAME		HOME ADDRESS Belle Dupuis, Rulo, Neb.				
PARENTS LIVING OR DEAD		BLOOD 1/2	AGE 15	HEIGHT 5-7	WEIGHT 130	FORCED INSP. 36	FORCED EXPR. 33	SEX. F.
FATHER, L	MOTHER, L							
ARRIVED AT SCHOOL Dec. 30, 1911		FOR WHAT PERIOD 3 years		DATE DISCHARGED Oct. 7, 1914		CAUSE OF DISCHARGE Employed		
TO COUNTRY		PATRONS NAME AND ADDRESS					FROM COUNTRY	
6-15-12		Geo. W. Patton, 5029 Larchwood Ave, Ocean City, Md.					8-30-12	
5-1-13		H. W. West Wood, Mt. Airy, N.C.					8-29-13	
3-8-14		To Carlisle Hospital					8-27-14	

THE SHAW-WALKER CO., MILWAUKEE 121071

Months in school before Carlisle, 81

Grade entered at Carlisle, 6th

Grade at date of Discharge,

Trade or Industry,

Church, Methodist

Miles to school - 4

CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL

DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT

NUMBER 2741	ENGLISH NAME Thaman Dupuis	AGENCY	NATION Iowa
BAND	INDIAN NAME	HOME ADDRESS Father - Chas. Dupuis Rulo, Neb.	
PARENTS LIVING OR DEAD I	BLOOD	AGE 1895	HEIGHT WEIGHT FORCED INSP. FORCED EXPR. SEX.
FATHER	MOTHER		
ARRIVED AT SCHOOL June 25, 1915	FOR WHAT PERIOD One year	DATE DISCHARGED July 4, 1916	CAUSE OF DISCHARGE Time out
TO COUNTRY	PATRONS NAME AND ADDRESS		FROM COUNTRY
June 25/15	Mrs. H. W. Westford, 111 Mt. Pleasant St. Mt. Airy, N.C.		Pa. 7-3-16

SHAW-WALKER, MUSKOGEE, MICHIGAN. 45445

Months in school before Carlisle.

Years entered at Carlisle.

Grade at discharge.

Trade or Industry.

Church.

CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL

DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT

4695
Re-admitted

NUMBER 2741	ENGLISH NAME Chamar Dupuis	AGENCY Kickapoo	NATION Iowa					
BAND	INDIAN NAME	HOME ADDRESS Chas. Dupuis, Rulo, Nebr						
PARENTS LIVING OR DEAD		BLOOD	AGE	HEIGHT	WEIGHT	FORCED INSP.	FORCED EXPR.	SEX.
FATHER 2.	MOTHER 2.	7/16	20					
ARRIVED AT SCHOOL	FOR WHAT PERIOD	DATE DISCHARGED		CAUSE OF DISCHARGE				
Sept. 11, 1916	Three yrs.	Apr. 11, 1917		mother's request				
TO COUNTRY	PATRONS NAME AND ADDRESS						FROM COUNTRY	
Sept. 18, 1916	S. N. S., Millersville, Pa.						12-22-16	
Jan. 2-17	"							
3-13-17	On leave from outing							

4695

NAME

Shawna Dupuis

Sex ☒ Male.
☐ Female.

Tribe ☒ Full
☐ 1/2

Iowa

State

Nebraska

January 10, 1917

Age 16 years

Respiration

Condition of, Eyes

Normal

Height 5 ft. 7 ins.

Mensuration

Insp. 36

Ears

"

Weight 130 lbs.

Exp. 33

Throat

"

Temperature 98

Vaccination

Successful, age

Cervical glands

"

Pulse 74

Vision

Skin

Normal

Inspection

Well developed. Full chest.

Palpation

Normal

Percussion

"

Auscultation

"

Heart

Good.

(Menstruation)

Normal.

FAMILY HISTORY.

	LIVING.	CONDITION OF HEALTH.	DEAD.	CAUSE OF DEATH.
Father	yes	Alcoholic		
Mother	yes	Chronic ailments		
Brothers 4	yes	Good.		
Sisters 6	yes	Good.		

Personal history

Negative

Present condition

Good.

Chas-E. Drully

M. D.

This form is for the record of the physical condition of pupils of boarding or nonreservation Indian schools. It should be filled in by the school physician at the time of the admission of the pupil.

Physicians in the field should use this form to record the examination of pupils for transfer to nonreservation schools. It should accompany the pupils' transfer blanks.

The reverse side is intended as a card-index case-record for use by all Service physicians.

Age Sex { Male. } Tribe { Full } Residence
 { Female. } { 1/ }
 (On, 19....)

6-1955

665-

REPORT OF Thaman Surpuri pupil of Carlisle Indian
School, who went 6-15-12 to live with Mrs. Patton
(Date) (Patron)
of Ocean City,
(Post Office) (County)

N. J., Ocean City Railroad Station
(State)

Conduct Excellent; Very obedient

Health Good

Ability Very willing to learn

Cleanliness Very tidy

Economy Keeps experience

Situation of Room 3d floor

Condition of Room Excellent

Condition of Clothing Excellent

Wages \$2 per mo.

Are careful accounts kept by patron? Will keep accounts

Are careful accounts kept by pupil?

Number of days at school

Distance to school

Grade or quality of school

Name and address of teacher

Qualifications of teacher

In what grade was pupil at Carlisle? Room 10

In what grade is pupil at present?

Attends what church and Sunday school? Pres. Attends non-denominational chapel

Distance to church near home

Is there a Catholic church in locality? At Ocean City - 6 mi.

Who compose patron's family? See remarks

What other help is employed? No other help; sheets sent to laundry

Locality of home Sea shore

Home life and environments Apparently good

Trade at school

Nature of work Seuil helper

Pupil's age 16 Experience None previous

Any general statement or wishes of patron or pupils, together with Agent's estimate of place, people, and pupil:

Mr. & Mrs. Patton, Mr. Patton's sister and mother, - little girl 7 yrs. constitute the family. The family is much pleased with Thomas. She is very conscientious about her work.

REPORT OF Thomas Dupuis pupil of Carlisle Indian
 School, who went May 1 - 13 to live with Mrs H. W. Westwood
 (Date) (Patron)
 of Mt. Airy, (Post Office) _____, _____ (County) _____,
Penn. (State) _____, Mt. Airy _____ Railroad Station

Conduct Excellent
 Health Very good
 Ability Very good
 Cleanliness Very clean and tidy
 Economy 7 di
 Situation of Room 3d floor
 Condition of Room _____
 Condition of Clothing _____
 Wages 10 per mo.
 Are careful accounts kept by patron? yes
 Are careful accounts kept by pupil? _____
 Number of days at school _____
 Distance to school _____
 Grade or quality of school _____
 Name and address of teacher _____
 Qualifications of teacher _____
 In what grade was pupil at Carlisle? Room 11
 In what grade is pupil at present? _____
 Attends what church and Sunday school? Methodist
 Distance to church next door
 Is there a Catholic church in locality? yes
 Who compose patron's family? Rev. and Mrs Westwood girl 7 boy 10
 What other help is employed? Washing and ironing sent out
 Locality of home Town - suburb of Phila.
 Home life and environments Methodist minister's family Apparently ex.
 Trade at school _____
 Nature of work Quil helper
 Pupil's age _____ Experience One summer previous

Any general statement or wishes of patron or pupils, together with Agent's estimate of place, people, and pupil:

Thaman has proven very satisfactory to Mrs. Westwood. The home influences seem to be of the very highest type and Thaman seems to appreciate the environment.

CARLISLE INDIAN SCHOOL

Readm. 6-25-15 SEP 11 1916
4695

No. 2741 NAME. Phamar Dupuis AGE. 15 TRIBE. Iowa

DEGREE OF INDIAN BLOOD. 1/2 NAME OF AGENCY AND RESERVATION, IF ENROLLED; IF NOT, POST OFFICE OF FAMILY. Kickapoo

DATE ENTERED.	Months in school before enrollment here.	IN WHAT GRADE OR ROOM.		Distance to nearest public school from pupil's home.	REMARKS.		
		On entering here.	At date of this report.		(Temporarily absent, outing, deserters, on sick leave, special authorities for enrollment, etc.)		
Dec 30, 1911	81			4 mi	TO COUNTRY	FROM COUNTRY	DATE DISCHARGED
Sept. 1913			No. 11			8-29-13	
April 1914			No. 12		5-8-14	8-27-14	10-7-14
Sept. 14			12		6-25-15	7-3-16	7/4/16
Sept. 11, 1916	Recd.				9/18/16	DEC 22 1916	4-4-16
					1-2-17-0.		
					MAR 13 1917		APR 11 1917
					(From Cutting)		
							Presby

Progress from _____ to _____

	(Date)	(Date)							
FIRST YEAR IN THIS SCHOOL	SEPT.	OCT.	NOV.	DEC.	JAN.	FEB.	MAR.	APR.	
Class or grade									
Academic standing*									
Industrial standing* (Department)									
Musical: Band standing*									
Vocal standing*									
Orchestra standing*									
Deportment standing*									
Physical condition									

Remarks: _____

605

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

Carlisle, Pa.

Jan. 10th, 1914.

Mr. Edwin Minor,
Superintendent, The Kickapoo School,
Horton, Kansas.

My dear Sir:

I return to you herewith the application in duplicate you submitted to me with your letter of January the 6th. Each copy has been signed by Thamar Dupuis as was requested and the papers are otherwise executed.

Very truly yours,

Encls.

HKM.

Superintendent.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SERVICE
KICKAPOO TRAINING SCHOOL.

Horton, Kansas Jan. 6, 1914.

Supt. Moses M. Friedman,
Carlisle, Penn.

Dear Sir;

I inclose herewith Application blanks for Back Annuity which I wish you would have Thamar Dupuis sign. Inform her that this money will have to be deposited in the Bank and paid out as Individual Indian money. After she has signed please return to this office.

Very respectfully,

JDA.

Edward Minor
Supt. & Spl. Disb. Agt.

605-

April 20th, 1914.

Mr. Edwin Minor,
Superintendent, The Kickapoo Agency,
Horton, Kansas.

My dear Mr. Minor:

I transmit herewith Thamar DuPuis' request for an amount of \$40.00 for personal expenses. The same has my approval, providing that the amount be sent to her thru this office so that the expenditure can be supervised.

Very truly yours,

HKM.

Supervisor in Charge.

685-

April 28th, 1914.

Superintendent,
Kickapoo School,
Horton, Kansas.

Dear Sir,

I have your favor of the 25th, enclosing check
of \$40.00 to credit the account of Thamar DuPuis. Receipts
in triplicate for the same herewith.

Very respectfully,

W.H.H.

Supervisor in Charge.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SERVICE
KICKAPOO TRAINING SCHOOL.

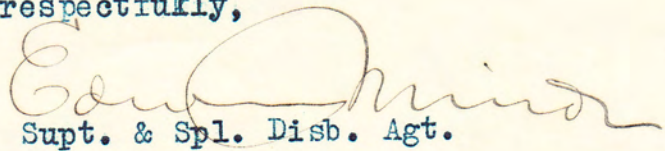
Horton, Kansas Apr. 25, 1914.

Supervisor O.H. Lipps,
Carlisle , Penn.

Dear Sir;

I inclose herewith Individual Indian money check
No. 79 in the sum of \$40.00 for personal expenses of Thamar
Dupuis. Sign schedule and retuen.

Very respectfully,


Supt. & Spl. Disb. Agt.

JDA.

605

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

April 17th, 1914,

Superintendent,
Kickapoo Training School,
Horton, Kansas.

Dear Sir,

I have your favor of April 6th, enclosing treasury
warrant in the sum of \$54.53 for the endorsement of Thamar
Dupuis. The warrant is enclosed herewith endorsed as desired.

Respectfully,

W.H.M.

Supervisor in charge.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

UNITED STATES INDIAN SERVICE
KICKAPOO TRAINING SCHOOL.

Horton, Kansas Apr. 6, 1914.

Supervisor Lipps,
Carlisle, Penn.

Dear Sir;

I inclose herewith Indian Settlement Warrant No. 7310
in the sum of \$954.53 payable to the order of Thamar Dupuis,
which please have her endorse and return to this office to
be deposited to her credit.

Very respectfully,


Supt. & Spl. Disb. Agt.

JDA.

605

97

Mr. Meyer -

Please write Supp.
Miner for \$6.00 for Thelma
Aupurs for her expenses
to Eagles Men Conference
explaining what it is etc.
First call phone 380
+ ask Miss Thode if
Thelma can be spared
from hospital.

OK

4161

October 8th, 1914.

Mr. Edwin Minor,

Supt. Kickapoo School,

Horton, Kansas,

Dear Sir,

I have your favor of the 5th, enclosing check
of \$50.00 to credit the account of Thamar DuPuis and enclose receipts
for the same herewith.

Respectfully,

W.H.M.

Supervisor in Charge.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

UNITED STATES INDIAN SERVICE

KICKAPOO TRAINING SCHOOL.

Horton, Kansas, Oct. 5, 1914.

Supervisor O.H. Lipps,

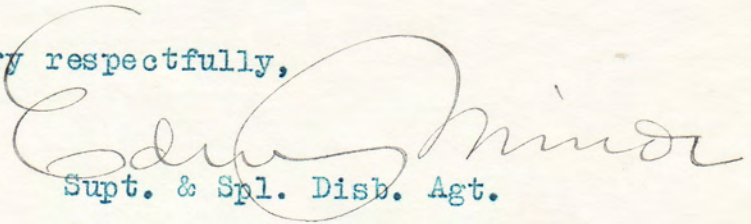
Carlisle, Penn.

Dear Sir;

I inclose herewith Individual Indian Money check
No. 184 in the sum of \$50.00 which please place to the credit
of Thamar Dupuis;

Sign schedule and return.

Very respectfully,

A handwritten signature in cursive script, appearing to read "Edwin Minder".

Supt. & Spl. Disb. Agt.

JDA.

4161

Nov. 10th, 1914.

Mr. Edwin Minor,
Superintendent, The Kickapoo Agency,
Horton, Kansas.

My dear Sir:

Thamar Dupuis, who is enrolled here from the reservation under your jurisdiction, has come to me with a request that I write you in regard to the funds she has to her credit in your care. Thamar desires to have the money transferred to my care, giving as her reasons that her mother is in need of aid and that such a transfer would enable her to help her mother from time to time.

In this connection I will state further that Thamar is now employed here as an assistant at a small salary and that she was selected for the place because she has made a splendid effort to do good work.

Hoping that you will let me know soon what action seems advisable, I am,

Very respectfully,

HKM.

Supervisor in Charge.

Write to Supt. Kickapoo
Agency, for money
belonging to Thamon
Deputyis -



4161

HASKELL INSTITUTE
UNITED STATES INDIAN TRAINING SCHOOL
LAWRENCE, KANSAS

December 23, 1914.

Mr. O. H. Lipps,
Superintendent Indian School,
Carlisle, Pa.

Dear Sir:

I have your letter of December 19th enclosing receipt signed by Thamar DuPuis for \$1.00, and I am sending you herewith draft for \$1.00, drawn in her favor, which covers the balance of her account in this office.

Very respectfully,

J. R. Wise
Superintendent.

EIH-encls.

4161

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SERVICE

November 21st, 1914.

Mr. Edwin Minor,
Supt. & Spl. Disb. Agent,
Kickapoo Training School,
Horton, Kansas.

Dear Sir,

I have your favor of the 18th, enclosing check of \$869.60, transfer of funds, account Thamar Dupuis. Receipts for the same enclosed herewith.

Very respectfully,

W.H.M.

Supervisor in Charge.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

UNITED STATES INDIAN SERVICE

KICKAPOO TRAINING SCHOOL.

Horton, Kansas Nov. 18, 1914.

Supervisor O.H. Lipps,
Carlisle, Penn.

Dear Sir;

I inclose herewith Individual Indian Money check
No. 215 in the sum of \$869.60 which please place to the credit of;
Thamar Dupuis.

Sign schedule and return.

Very respectfully,


Supt. & Spl. Disb. Agt.

JDA.



4161

HASKELL INSTITUTE
UNITED STATES INDIAN TRAINING SCHOOL

December 19th, 1914.

Mr. J. R. Wise,
Superintendent,
Haskell Institute,
Lawrence, Kansas.

Dear Sir,

I have your favor dated the 7th, enclosing
receipt for 1.00 for the signature of Thamar DuPuis.
The same is enclosed herewith signed as desired.

Very respectfully,

W. H. M.

Supervisor in Charge.



HASKELL INSTITUTE
UNITED STATES INDIAN TRAINING SCHOOL
LAWRENCE, KANSAS

December 7, 1914.

Mr. O. H. Lipps,

Supervisor in charge, U. S. Indian School,
Carlisle, Pa.

Dear Sir:

There is enclosed herewith receipt for \$1.00, covering the balance in this office still to the credit of Thamar Dupuis, who I understand is enrolled in your school. Please have Miss Dupuis sign the receipt and return same to me, and the amount due her will be immediately forwarded.

Very respectfully,

J. O. Wise
Superintendent.

EIH-encls.

WESTERN UNION



NIGHT LETTER

Form 2289 B

91

GEORGE W. E. ATKINS, VICE-PRESIDENT

NEWCOMB CARLTON, PRESIDENT

BELVIDERE BROOKS, VICE-PRESIDENT

RECEIVED AT CARLISLE OFFICE BUILDING,
32 WEST HIGH STREET

Phone 8 25 am
Thamar Dupuis

3P S 104 PAID NL

PHILADELPHIA PA APRIL 6TH 1916

MR O H LIPPS

SUPT CARLISLE INDIAN SCHOOL CARLISLE PA
AFTER TELEGRAPHING YOU TODAY AND UPON EXAMINING THE TELEGRAM AGAIN
I AM IN DOUBT IF IT IS MY FATHER OR GRANDMOTHER IS DEAD I DID NOT
NOTICE IN MY EXCITEMENT THAT MY MOTHERS NAME WAS SIGNED TO THE
TELEGRAM I HAVE TELEGRAPHED HOME AND HOPE TO HAVE A REPLY TOMORROW
IF IT IS NOT MY MOTHER WILL NOT GO AND I WILL NOT COLLECT THE MONEY
UNTIL I FIND OUT AND IN THIS CASE HAVE THE TELEGRAPH COMPANY RETURN
IT TO YOU I TRIED TO GET YOU ON THE PHONE TONIGHT BUT WAS UNABLE
TO DO SO WILL LET YOU KNOW IF I GO

THAMAR DUPUIS

813AM APRIL 7TH 1916

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SCHOOL
CARLISLE, PA.

91

TELEGRAM

Sent to

Philadelphia, Pa., April 16, 1916

O. H. Lipps,
U. S. Indian School,
Carlisle, Pa.

After telegraphing you today and upon examining the telegram again, I am in doubt if it is my father or grandmother is dead. I did not notice in my excitement that my mother's name

was signed to the telegram. I have telegraphed home and hope to have a reply tomorrow. If it is not my mother, will not go and I will not collect the money until I find out, and in this case

OFFICIAL BUSINESS have the Telegraph Company return it to you. I tried
GOVERNMENT RATE { PAID to get you on phone tonight, but was unable to do
COLLECT so. Will let you know if I go.

Charge

Signed - Thamar Dupuis

Sent M. Paid
(Eastern time.) Night Letter

By W. U.
(Name of Telegraph Company.)

.....
Superintendent.

Per

91
July 1st, 1916.

Mrs. Belle Dupuis,
Rulo, Nebraska.

My dear Madam:

Your daughter Thamar is being given permission to go home for the remaining months of the summer vacation and arrangements are being made to have her leave here this evening. A ticket for her use to Rulo will be provided and after she has returned to your home I will be pleased to hear from you.

Very respectfully,

HKM.

Superintendent.

91
July 18th, 1916.

Miss Thamar Dupuis,

Rulo, Nebr.

My dear Friend:

I am having enclosed herewith a copy of our mid-summer issue of the Arrow so that you can keep in touch with some of the things we have been doing here since you left. In spite of the fact that time has passed very quickly our work has progressed satisfactorily and since the rains of the past week our lawns have grown into their usual inviting condition.

As time is passing so very rapidly it will be necessary to think about your return here in a very few weeks more, so I am taking the liberty to enclose application blanks herewith I would thank you to hand to those of your friends who are eligible for transfer to a nonreservation school. If they would be interested in additional information about Carlisle please let me have their names and addresses together with such other particulars as are called for on another blank enclosed.

In all cases where applications for enrolment are filled out they will have to be approved by the Superintendent.

-2- Miss Thamar Dupuis, Rulo, Nebr.

ent under whose jurisdiction the proposed students reside. I will then be advised what action may be taken and no time need be lost in making transportation available.

Hoping I shall hear from you soon how you have been enjoying your vacation and how I can assist you to carry out your plans and assuring you that any assistance you can give to interest one or more prospective students in what we have to offer at Carlisle for those who are willing and anxious to make good use of their time, I remain with best wishes,

Your friend,

HKM.

Superintendent.

OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL

9/605-

Name of Student		Home Address		Tribe												TOTAL OR AVERAGE
Age at Entrance	Date of Entrance	Shop	Locality	JAN.	FEB.	MAR.	APR.	MAY	JUNE	JULY	AUG.	SEPT.	OCT.	NOV.	DEC.	
Patron				7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	
Mrs. H. W. Westwood						17	20	22	14							
Address																
Mt. Airy, Pa.																
Recommended by																
Grade of Home																
Date of Outing	6-25-15	Date Returned	6-30-16	Wages	10.											
				19½	21	23	15	20								
				g	g	g	g	g								
				Ex	Ex	Ex	Ex	Ex								
				g	g	g	g	g								

OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL

605

Name of Student

Thomas Dupuis

Home Address

Bellevue Dupuis, Rulo, Nebr. Tribe Iowa

Age at Entrance

15

Date of Entrance

12-30-'11

Shop

JAN.	FEB.	MAR.	APR.	MAY	JUNE	JULY	AUG.	SEPT.	OCT.	NOV.	DEC.	TOTAL OR AVERAGE
7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	

Patron

Gen. W. Patton

Locality

Days in School

Address

Ocean City, N. J.

R. R. Station

Conduct

Recommended by

Grade in School

Ability

Grade of Home

Church

Health

Date of Outing

6-15-'12

Date Returned

8-30-'12

Wages

Earnings

H. W. Westwood,
Mt Airy, Pa.

g

g

g

12

5-1-'13

8-29-'13

Todd Hospital
Carlisle, Pa.

g

g

g

5-8-'14

8-27-'14

10.00

g

gd.

g

"

g

v.g.

15.00

10

91
Millersville State Normal School

Millersville, Pennsylvania

P. M. HARBOLD, PRINCIPAL

July 18, 1916.

~~Miss Thamer Du Puis,~~
Rulo,
Nebraska.

My dear Miss Du Puis:

At the suggestion of Miss La Fernier we are sending you the enclosed application blank, which you will please forward to your high school principal at Germantown. He may send it to us after he has placed thereon a record of your work at that high school. By this record you may be classified and properly credited without examination.

We have reserved a good room for you and Miss La Fernier for next year. Our fall term begins Tuesday, September 5th, when we shall hope to have you with us. We are sending you our catalogue under separate cover, in which you will be interested.

Very respectfully yours,

P. M. Harbold.

91 Rufo, Nebraska

July 10, 1916

Supt. O. H. Lipps
Carlisle Pa.

Dear Sir,

I received
your letter and
wish to inform you
that Thamar, arrived
home safely last
Monday evening.
We were all very

happy to see her. also
to see her looking so
well.

We were very much
pleased indeed. to
learn that she desired
to return to Carlisle
in the fall, to finish
her education. we are
quite willing she
should do so.

allow me to express
my great gratitude

and thanks to you
and the faculty
for the progress she
has made, for I feel
that it was your
good influence and
advice that helped
her so much.

Thanking you again
for your passed
kindness.

Yours Truly
Mrs Belle Dupuis.

91 Reels Nebraska
August 10, 1916.

Supt. O. H. Lipps
Carlisle, Pa.

Dear Sir,

I am sending
application blanks
and a letter I received
from the Millersville
Normal School. I have
filled the papers out,
but do not know which

address to give, my home
address or Carlisle?

The letter I am sending
states that I have to send
applications to the High
school I was attending
to get my credits. If I have
signed them correctly please
send them to the Germantown
High School for my credits
there.

I am having a very
pleasant vacation, but
I am quite anxious to
return to the school again.

Respectfully
Thamar Dupuis.

91

Rulo, Nebraska,
July. 28, 1916

Supt. O. H. Lipps,
Carlisle Pa.

Dear Sir,

I am writing
to ask if you will
not send me ^{\$}25.00
from my account
there at the school.

I am having a
most delightful time
with my people

but am very anxious
to return to school
again.

Respectfully

Thamar Dupuis

August 1, 1916.

Miss Thamar Dupuis
Rulo, Nebraska.

Dear Thamar:-

In compliance with your request, I enclose
herewith a check for Twenty Five Dollars (\$25.00) from
your account.

I trust you are having a pleasant vacation
and rest and that you will return to the school this fall
with renewed ambition to begin your school work.

Very truly yours

Chief Clerk in Charge.

NRD

Ino.

91

August 15, 1916.

Mrs. H. W. Westwood
111 W. Mt. Pleasant Ave.,
Mt. Airy, Phila., Pa.

My dear Mrs. Westwood:-

Thamar Dupuis has sent me the enclosed blank to be filled out by the Germantown High School Principal. Not knowing just where to reach the Principal at this time, I am sending it to you and will be grateful to you if you will get the blank into the hands of the proper parties. I enclose a franked envelope which you can use to return it to me.

Thanking you for your help in this matter, I am

Very truly yours

Superintendent.

NRD

Inclosures.

91
Aug. 28th, 1916.

Miss Thamar Dupuis,

Rulo, Nebraska.

My dear Friend:

In compliance with the request that is contained in your favor of the 26th instant I am having it arranged so that a ticket for your use to Carlisle will be made available at White Cloud, Kansas, without delay. It should be ready for use within a very few days after you receive this letter, so that you can come on here and enjoy a few days of rest before you have to go on to the Normal to begin your studies there.

Hoping we shall see you here soon and that you can then report having had a very pleasant vacation, I remain,

Your friend,

HMM.

Superintendent.

(Copy to Supt. Minor.)

Rulo, Nebraska

Aug. 26. 1916

Supt. O. H. Lipps
Carlisle, Pa.

Dear Sir,

I am writing
to ask if you will
not please have
transportation or a
ticket sent to White
cloud, Kansas for
me. as soon as

possible as my
school starts the
5th of September and
if it is possible I
should like to be there
to begin the first day.
Trusting I may
hear from you soon.
I remain,

Respectfully
Thomas Dupuis.

91

Aug. 28th, 1916.

Mr. Edwin Minor,
Superintendent, The Kickapoo Agency,
Germantown, Kansas.

My dear Sir:

I am having attached hereto a copy of a letter that has just been addressed to Thamar Dupuis, who is to return here for an additional period of enrolment for the purpose of taking up work in one of the Pennsylvania State Normal Schools. Before Thamar left here on July 1st to go to her home for the summer months she signed an application for her reenrolment, and in order that the same may now be completed for our files it is being forwarded to be approved by you.

You will notice in the copy of the letter attached that the liberty has been taken to place the transportation direct, so your help in securing the same will not have to be asked.

Trusting it will be agreeable to effect Thamar's return here and that we can report from time to time as great progress as she made before she left here to visit at home, I remain,

Very truly yours,

Encs.

HKM.

Superintendent.

Sept. 27, 1916.

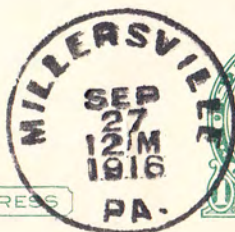
My dear Mr. Lipps,

Anna, and I
are fixed very nicely
here now. and we
are getting along fine
so far.

He would like to
know if the arrow
and Red man. could
be sent to us. also
send the last issue
of the arrow.

I am,

Yours sincerely
Thomas Dupuis



THIS SIDE OF CARD IS FOR ADDRESS

Supt. O. H. Lipps
Carlisle
Pa.
c/o C. L. S.

91
September 28, 1916.

Miss Thamar Dupuis,
State Normal School,
Millersville, Pa.

My dear Thamar:

Your card requesting that the Arrow and the RED MAN be sent to you and Anna has been received. I am inclosing herewith copy of last week and this week's ARROW, also copy of the September RED MAN and will ask Mrs. Denny to see that your name is placed on the regular mailing list of outing students.

I am pleased to learn that you and Anna are settled nicely and that you are getting along well. I am very anxious for you two girls to make good and to stick to your school work until you are prepared to go out and take positions as teachers. There are splendid opportunities for girls of your type and ability and if you will do your part you may depend on Carlisle aiding you in every way possible.

Please give my regards to Anna and I want you girls to write to me from time to time during the year.

Wishing you both a profitable and pleasant year, I am,

Very sincerely yours,

Superintendent.

OHL

91



Dec. 12, 1916.

Supt. O. H. Lippe,
Carlisle, Pa.

My dear Mr. Lippe.

Our Christmas
vacation starts on Dec.
21st. and lasts until Jan.
2nd. As all the students
here go to their home for
their vacation. we would
like to come to Carlisle
for our vacation if you
are willing that we
should.

We are both getting
along fine with our
studies and feel that
we have gained a
great deal this term.

Would like to ^{ask} if I may
have \$25.00 from my
account sent to me.

Thanking you for
past favors.

I remain,

Respectfully,

Thamar Dupuis

December 12, 1916.

Miss ~~Thamar Dupuis~~
Normal School
Millersville, Pa.

Dear Thamar:-

I will be glad to have you and Anna spend your Christmas holidays with us at Carlisle. It is the understanding that while you are in the east, Carlisle is your home, and you are welcome to come here at any time. Of course we do not have many days of vacation at that time, but you will have ample time to rest or do anything else that you wish. We probably will have a social or two and some entertainments which you might enjoy with us.

In compliance with your request, I enclose a check for Twenty Five Dollars from your account.

With my regards to both of you, I am

Very truly yours

Superintendent.

NRD

Inc.

91
January 20, 1917.

Thamar Dupuis,
c/o State Normal School,
Millersville, Pa.

Dear Thamar:

In compliance with your request I am
sending you a check for \$20.00 from your account.

Very truly yours,

D:R

Superintendent.

Enc.



Millersville, Pa.

Jan. 19, 1917.

My dear Mr Lipps,

Will you please
send me \$20.⁰⁰ from my
account. their at the
school?

I came back from
my vacation with
renewed energy, and
I am getting along

fine with my studies

We are both very
grateful for the
kindness that was
shown ~~us~~ while we
were at the school.

Respectfully

Thama Diipun

91
January 24, 1917.

Mr. H. C. Symons,
% Millersville State Normal School,
Millersville, Pa.

Dear Sir:

Enclosed herewith a check for \$89.62 from
the account of Thamar Dupuis, this being the amount due
you for the winter term.

Please send me the bill receipted.

Very truly yours,

D:R

Chief Clerk in Charge.

Millersville State Normal School

Millersville, Pennsylvania

P. M. HARBOLD
PRINCIPAL

H. C. SYMONS
TREASURER

January 23, 1917.

Supt. O. H. Lipps,
Carlisle,
Pa.

Dear Sir:

Enclosed herewith is statement of the
amount due the school for the winter term, including
book bill for the fall term, on account of Miss
Thamar Dupuis.

Kindly have check drawn in favor of the
school for this amount, and oblige

Respectfully yours,

H. C. Symons.

8962

Enc.

91
Millersville State Normal School

Millersville, Pennsylvania

P. M. HARBOLD
PRINCIPAL

H. C. SYMONS
TREASURER

January 27, 1917.

Mr. C. V. Peel,
United States Indian School,
Carlisle, Pa.

Dear Sir:

Enclosed herewith is receipt for \$89.62,
on account of Miss Thamar Dupuis.

Thanking you for your remittance, I am

Respectfully yours,

H. C. Symons

Enc.

MILLERSVILLE STATE NORMAL SCHOOL

P. M. HARBOLD, PRINCIPAL
H. C. SYMONS, TREASURER

Payable to

Millersville, Lancaster Co., Pa.,
JAN 18 1917

Thomas Dupuis

91

In Account with Millersville State Normal School

Fall, Winter, Spring Term, beginning

Tuition and Boarding Account
Dr.

To Balance from.....Term
" Tuition and Boarding . . . 14 wks. @.....
" Instrumental Music . . . wks. @.....
" Vocal . . . wks. @.....
" Room (alone) . . . wks. @.....
" Dinner . . . wks. @.....

84

Cr.

By Cash on Account of Tuition and Boarding . . .
" State Appropriation,wks.

Book Account

Dr.

To Books
" Book rent
" Stationery
" Sheet Music

} 562

Cr.

By Cash on Book Account

Balance due

Received payment

8962

H. C. Symons For Trustees

91
Feb. 21, 1917.

Miss Thamar Dupuis,
Millersville, Pa.

Dear Thamar:

In compliance with your request I am
enclosing herewith a check for \$10.00 from your account.

Very truly yours,

D:R

Superintendent.

ENC

Millersville, Pa.

Febr. 20. 1917.

J. H. Hipps.

Carlisle, Pa.

My dear Mr. Hipps,

I would like to have
\$10.00 sent to me out of my
account there at the school.

I am well and am
trying to get all I can from
this school. which will be
of use to me. latterly.

Thanking you for past
favors:

I am.

Respectfully

Thomas Derpui.

91
Millersville State Normal School

March 13, 1917.

Miss Thamar Dupuis,
Rulo, Nebr.

Dear, Thamar:

Will you please sign the enclosed check for \$83.84 which is due the Millersville State Normal School, for money advanced to you to go home. You can return the check, after you have signed it, in the enclosed envelope.

I am sorry to learn that it was necessary for you to go home. I trust you will arrange so that you can return to the Normal and continue your work this coming spring.

Very truly yours,

D:R

Superintendent.

Millersville State Normal School

Millersville, Pennsylvania

HARBOLD
PRINCIPAL

H. C. SYMONS
TREASURER

March 12, 1917.

Supt. O. H. Lipps,
Carlisle,
Pa.

Dear Sir:

Enclosed herewith is bill for \$100, which amount has been charged against Miss Thamar Dupuis' account. This is the amount I advanced her yesterday to go home. She has a credit due her on account of withdrawing four weeks before the end of the term, of \$19. Her book bill amounts to \$2.84. This leaves a balance due her of \$16.16, which deducted from the \$100 leaves a balance of \$83.84 still due us.

Kindly have Miss Dupuis sign the enclosed refund slip for the \$19. Enclosed herewith is our receipt covering her book bill.

Regretting that Miss Dupuis had to leave, I am

Respectfully yours,

H. C. Symons.

Enc.

91
Millersville State Normal School

Millersville, Pennsylvania

P. M. HARBOLD

March 16, 1917.

Miss Thamar Dupuis,
Rulo, Nebr.

Dear Thamar:

I enclose herewith a receipt for your signature. Will you please return this direct to Mr. Symons when you have signed it. The other receipt for \$2.84 is for you to keep.

Very truly yours,

E:R

Superintendent.

Millersville State Normal School

Millersville, Pennsylvania

H. C. SYMONS
TREASURER

March 14, 1917.

Supt. O. H. Lipps,
Carlisle,
Pa.

Dear Mr. Lipps:

In mailing you the receipts, etc. the
other day, I failed to enclose the accompanying two.

Trusting that this has not inconvenienced you
any, I am

Respectfully yours,

H. C. Symons.

Enc.

4695

March 21, 1917.

Mr. H. C. Symons,
Millersville State Normal School,
Millersville, Pa.

Dear Sir:

I enclose herewith a check for \$83.84 from
Thamar Dupuis' account, properly signed by her, this
being money which she owes you as per bill also enclosed.
Please return the receipted bill to me.

I have had a letter from Thamar this morning
saying that on account of conditions at home she has
decided not to return east but hopes to be able to continue
her education in some school out west.

Very truly yours,

D:R

Superintendent.

4695

Millersville State Normal School

Millersville, Pennsylvania

P. M. HARBOLD
PRINCIPAL

H. C. SYMONS
TREASURER

March 27, 1917.

Supt. O. H. Lipps,
Carlisle,
Pa.

Dear Sir:

Enclosed herewith is receipted bill for \$83.84.
This amount has been placed to Thamar Dupuis' account,
thereby closing it.

We regret very much to lose Miss Dupuis as a student, as she had been doing creditable work and was well liked by everybody.

Respectfully yours,

H. C. Symons

Enc.

MILLERSVILLE STATE NORMAL SCHOOL

P. M. HARBOLD, PRINCIPAL

H. C. SYMONS, TREASURER

4695

Millersville, Lancaster Co., Pa.,

MAR 12 1917

Thamar Dupuis

In Account with Millersville State Normal School

Fall, Winter, Spring Term, beginning.....

Tuition and Boarding Account

Dr.

To Balance from *Leave* Term 1 00

" Tuition and Boarding . . . 10 wks. @ 65

" Instrumental Music . . . wks. @

" Vocal . . . wks. @

" Room (alone) . . . wks. @ 165

" Dinner . . . wks. @

" Piano . . . wks. @

Cr.

By Cash on Account of Tuition and Boarding . . .

" State Appropriation, wks. 84

Book Account

Dr.

To Books }

" Book rent }

" Stationery }

" Sheet Music }

Cr.

By Cash on Book Account

Balance due

Received payment

83 84

H. C. Symons

For Trustees

Return for Receipt

8218.97
4695
Miss Thamar Dupuis,
Rulo, Nebraska.

March 21, 1917.

Dear Thamar:

To close your account I am sending you herewith
a check for \$218.97, this check payable as you request to
the First National Bank of White Cloud, Kansas. This closes
your account at the school.

I am sorry to hear that you have decided not to
continue your work at the Normal School. I hope, however,
that this will not mean the ending of your school days. When
you can be spared from home I hope you will find some good
school and continue with your work.

With my best wishes for your success in whatever
you attempt to do, I am,

Very truly yours,

D:R

Superintendent.

Rulo, Nebr.
March 19, 1917.

Supt. O. H. Lipps.

Carlisle, Pa.

My dear Mr Lipps,

Inclosed you will find the check you sent me to sign which I believe is for my tuition at Millersville.

I certainly was sorry to leave Millersville for I was getting along very nicely with my studies there but my mother was having such a hard time and so much trouble that I felt it was my duty to come to her assistance.

It will be impossible for me to return to school out East, but am hoping that I may be able to go to work in the fall and go to Summer School during the summer.

allow me to thank you and
the faculty at Carlisle for all
that you have done for me. I shall
never forget the kindness shown
me also the help that you have
given me. I shall always try
my very best to live up to the
teachings of Carlisle and be a
credit to the school.

I should like to have the rest
of my account sent to the First
National Bank of White Cloud, Kansas,
c/o A. Poulet.

Respectfully
Thos. M. Dupuis.

469-
April 3, 1917

State Bank of A. Poulet,
White Cloud, Kansas.

Gentlemen:

In accordance with instructions received
from Thamar Dupuis, I am enclosing herewith, for
deposit to her credit, check No. 33604 made pay-
able to your order in the amount of \$218.97.

Yours very truly,

Superintendent.

LG

Enc.

Copy to Thamar Dupuis.

STATE BANK OF A. POULET

CAPITAL AND PROFITS \$35,000.00

WHITE CLOUD, KANSAS March 31, 1917.

Carlisle Indian Industrial School

Carlisle,

Pa.

Gentlemen:

Inclosed find my check #33604 on the Farmers Trust Company which I had you make payable to the First National Bank of this place and as there is no bank here by that name, I wish to ask that you please send me another check made payable to the State Bank of A. Poulet of this place? Mail check direct to this bank.

Yours truly,

Thamar Dupuis

3784

MILLERSVILLE STATE NORMAL SCHOOL

P. M. HARBOLD, PRINCIPAL

H. C. SYMONS, TREASURER ✓

91

Millersville, Lancaster Co., Pa.,

OCT 18 1916

Thamar Dupuis

In Account with Millersville State Normal School

Fall, Winter, Spring Term, beginning.....

Tuition and Boarding Account
Dr.

To Balance from.....Term
" Tuition and Boarding . . . 11 1/2 wks. @.....
" Instrumental Music . . . wks. @.....
" Vocal . . . wks. @.....
" Room (alone) . . . wks. @.....
" Dinner . . . wks. @.....

89

Cr.

By Cash on Account of Tuition and Boarding . . .
" State Appropriation,wks.

Book Account
Dr.

To Books
" Book rent
" Stationery
" Sheet Music

Cr.

By Cash on Book Account

Balance due

Received payment

89

H. C. Symons For Trustees